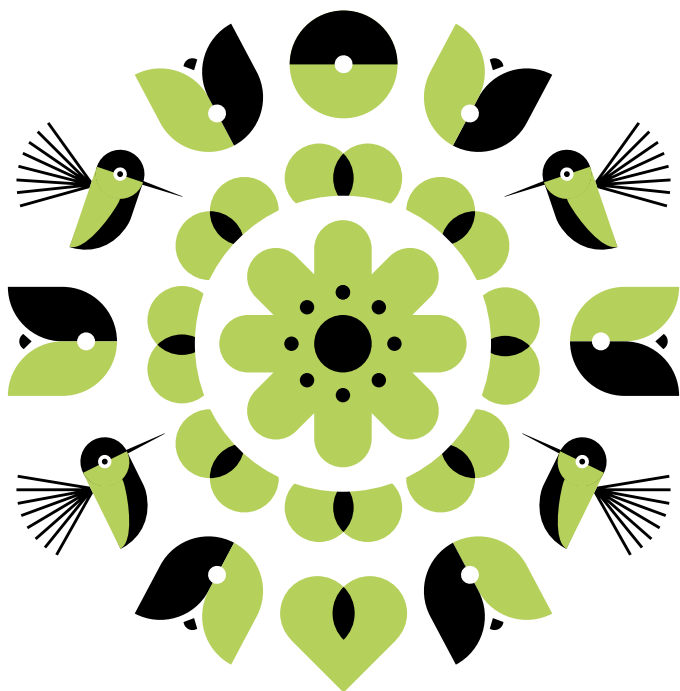


I profumi di un'isola in festa | *Scents of a joyful island*



P

PRIMAVERA

nel cuore
della Sardegna

OROSEI

28 . 29 maggio | *maju* | *may* **2022**

OROSEI

Il paese di Orosei fu fondato intorno al II secolo d.C. in virtù della sua posizione strategica nella costa centro orientale dell'Isola.

Il centro storico del paese offre ai visitatori l'immagine di un paese nobile, ricco di antiche chiese e di opere di architettura rurale. Lungo le vie del caratteristico quartiere di Palattos Betzos si affacciano i palazzi gentilizi sorti nel XVI sec. come residenze delle nobili famiglie della Baronìa. Qui fu edificato anche l'antico castello che i Giudici di Gallura fecero costruire allo scopo di difendere le attività portuali e che fu successivamente utilizzato come carcere, denominato Sa Prejone Vezza.

Orosei possiede nel suo territorio ben 27 chiese: tra esse la chiesa di Santa Maria del Mare, costruita dai mercanti pisani e teatro dell'omonima festa nell'ultima domenica di maggio, quando la Santa viene portata sulle barche dei pescatori lungo il fiume, fino ad arrivare alla chiesetta situata presso la foce. Va infine ricordato Su Monte Granaticu, edificio risalente al 1739 ed originariamente destinato ad essere la chiesa del convento delle monache cappuccine, ma che in realtà divenne, dalla fine del Settecento, il deposito dei cereali coltivati dai contadini.

Il territorio, incastonato tra grandi pinete e scogli di granito rosa, si adagia nella valle del fiume Cedrino a pochi chilometri di distanza dalle bellissime spiagge. La stretta piana costiera lascia intorno ad essa spazio ad una serie di colline tra le quali spicca il rilievo del monte Tuttavista. In questo suggestivo contesto si trova anche l'oasi faunistica di Bidderosa, una riserva naturale composta da una bellissima pineta che fa da cornice a cinque splendide calette.

The village of Orosei was founded around the II century A.D. thanks to its strategic position in the central eastern coast of the island. The old town centre appears to visitors as a noble village, rich in ancient churches and works of rural architecture. Along the streets of the characteristic district of Palattos Betzos, overlook the noble buildings which arose in the XVI century as residences of the noble families of the Baronìa area. Here there is also the ancient castle that the Giudici of Gallura built to protect harbour activities and which was later used as a prison, called Sa Prejone Vezza.

Inside its territory Orosei includes 27 churches among which the church of Santa Maria del Mare, built by Pisan merchants and location of the festival celebrated on the last Sunday of May, when the statue of the Virgin is carried by fishermen along the river, until getting the little church located near the river mouth. Another important building is Su Monte Granaticu, dating back to 1739 and originally intended to be the church of the nuns' monastery but, since the end of the eighteenth century it has been used by local farmers as cereal storage.

The territory, nestled between large pine trees and rocks of pink granite, lies in the valley of the river Cedrino just a few kilometres away from the beautiful beaches. The narrow coastal plain leaves around it spaces to a series of hills among which stands out the relief of Monte Tuttavista. In this charming context is also located the wildlife oasis of Bidderosa, a natural reserve with a beautiful pine forest that surrounds five beautiful coves.



VENERDÌ 27 MAGGIO

dalle ore 17:00 alle ore 21:00 *Scacco alla Biblioteca*, laboratorio didattico per bambini, a cura della Biblioteca di Orosei.
- **Finanza Vetza**

ore 20:00 Inaugurazione nuovo edificio; saluti del Sindaco e intrattenimento musicale.
- **Finanza Vetza**

ore 22:00 Serata in musica e ballo con Eugenio Contu e i *Baylando Baylando*: balli sardi, di gruppo e musica latina.
- **Bar Belohrizzonte**

SABATO 28 MAGGIO

dalle ore 10:00 alle ore 12:30 e dalle ore 16:00 alle ore 21:00 *Arte posta in Parte*, laboratorio di pittura dell'associazione Arca.
- **Monte Granaticu, Via Mannu**

dalle ore 10:00 alle ore 12:30 e dalle ore 18:00 alle ore 21:00 *Artisti per l'Ucraina*, Mostra Mercato del Gruppo Artisti di Orosei.
- **Monte Granaticu, Via Mannu**

dalle ore 10:30 alle ore 16:00 *Battesimo della sella*, attività per bambini a cura dell'Azienda Agricola Ciusa Simona.
- **Su Probanu**

dalle ore 10:30 alle ore 22:00 Esposizioni di artigianato sardo (artigianato artistico, amuleti, coltelli, tessuti, ricami, creazioni in ferro, marmo e legno), abito tradizionale di Orosei, olii essenziali, degustazioni prodotti del territorio (confetture, formaggi, porchetto arrosto, pane frattau, vini, liquori, dolci tradizionali).
- **Sa Finanza vetza, Piazza Sas Animas, Sa Prejone vetza, Piazza del Popolo, Casa Mulas (Via G. Musio), Domo Pro Vois (Via Roma), Cortile Rettorale (Via San Giacomo), Casa Carta (Via S. Chisu).**

dalle 16:00 Esibizione itinerante del coro femminile *Intrempas*.
- **Partenza da Casa Carta**

dalle ore 16:00 alle ore 23:00 *Costa degli Olivi*, premiazione Olio Evo.
- **Casa Carta, Via S. Chisu**

ore 17:00 Esibizione del coro *De Orosei*.
- **Chiesa Sant'Antonio Abate**

dalle ore 17:30 *Oro verde Costa degli Olivi*, laboratorio creme fai da te a cura dell'Azienda Agricola Costa degli Olivi.
- **Casa Carta, Via S. Chisu**

ore 18:00 Esibizione del coro *Sos Cantores de Sa Turre*.
- **Cortile Sant'Antonio Abate**

dalle ore 18:00 Dimostrazione della preparazione delle *seatas* e laboratorio di formaggi a cura dell'Azienda Agricola Antuninu.
- **Piazza Sas Animas**

ore 19:00 *Taekwondo Humanitarian Foundation*, esibizione artistica della squadra acrobatica più importante del mondo.
- **Cortile Sant'Antonio Abate**

dalle ore 19:30 *Gemellaggi Alimentari*, preparazione e degustazione di prodotti tipici delle comunità gemellate di Pinzolo (Tn) e di Noli (Sv).
- **Cortile Sant'Antonio Abate**

dalle ore 21:00 Musica dal vivo con gli *Shakin'Apes Band*.
- **Piazza del Popolo**

DOMENICA 29 MAGGIO

Nella giornata si terranno i festeggiamenti per *Santa Maria 'e mare*, un rito che si celebra ogni anno ad Orosei.

È una ricorrenza molto sentita dai fedeli, che si preparano ai festeggiamenti già dalla mattina con l'infioramento delle barche, ovvero la decorazione delle barche dei pescatori con fiori e nastri colorati.

Il rito prosegue con la partenza e la



Foto | Profeco Orseoi

processione delle barche, che da Piazza del Popolo percorrono le vie del paese sul fiume Cedrino, fino ad arrivare alla chiesa campestre di Santa Maria, in cui si terrà la Messa in onore della Santa.

dalle ore 09:00 alle ore 13:00
Infioramento delle barche per la Festa di *Santa Maria 'e mare*.

- **Piazza del Popolo**

dalle ore 10:00 alle ore 12:30 e dalle ore 16:00 alle ore 21:00 *Arte posta in Parte*, laboratorio di pittura dell'associazione Arca.

- **Monte Granaticu, Via Mannu**

dalle ore 10:00 alle ore 12:30 e dalle 18:00 alle ore 21:00 *Artisti per l'Ucraina, Mostra Mercato* del Gruppo Artisti di Orseoi.

- **Monte Granaticu, Via Mannu**

dalle ore 10:30

- Esibizione itinerante del coro femminile *Urisè*.

- Esibizione itinerante del gruppo folk

Santu Jacu.

dalle ore 10:30 alle ore 16:00 *Battesimo della sella*, attività per bambini a cura dell'Azienda Agricola Ciusa Simona.

- **Su Probanu**

dalle ore 10:30 alle ore 22:00 Esposizioni di artigianato sardo (artigianato artistico, amuleti, coltelli, tessuti, ricami, creazioni in ferro, marmo e legno), abito tradizionale di Orseoi, olii essenziali, degustazioni prodotti del territorio (confetture, formaggi, porchetto arrosto, pane frattau, vini, liquori, dolci tradizionali).

- **Sa Finanza vetza, Piazza Sas Animas, Sa Prejone vetza, Piazza del Popolo, Casa Mulas (Via G. Musio), Domo Pro Vois (Via Roma), Cortile Rettorale (Via San Giacomo), Casa Carta (Via S. Chisu).**

dalle ore 16:30 alle ore 17:30 Processione delle barche per la Festa di *Santa Maria 'e mare* fino all'omonima chiesa campestre.

- **Partenza da Piazza del Popolo**

dalle ore 17:30 *Oro verde Costa degli Olivi*, laboratorio creme fai da te a cura dell'Azienda Agricola Costa degli Olivi.
- **Casa Carta, Via S. Chisu**

ore 18:00 Celebrazione della Santa messa per la Festa di *Santa Maria 'e mare*.
- **Chiesa campestre di Santa Maria**

dalle ore 18:00 Dimostrazione della preparazione delle *seatas* e laboratorio di formaggi a cura dell' Azienda Agricola Antuninu.
- **Piazza Sas Animas**

dalle ore 19:00 Distribuzione panini con polpo a cura del Comitato Santa Maria.
- **Chiesa campestre di Santa Maria**

ore 20:00 Musica folk con gli *Juntos*, *Maria Luisa Congiu* e artisti locali.
- **Chiesa campestre di Santa Maria**

Nelle tre giornate:

• *Itinerari Deleddiani*: Mostra per il 150° anniversario della nascita della scrittrice *Grazia Deledda*, immagini e parole Mostra bibliografica; *L'illustrazione pubblicitaria in Italia* fine '800 - primi '900; *Il dono di Natale* nelle illustrazioni di Guido Rosso e Vittorio Accornero.

• Museo dei Teatrini in Miniatura "Don Giovanni Guiso".
Orari apertura: 10:00-13:00 / 18:00-20:00
- **Via G. Musio**

• Mostra fotografica itinerante *Chentu 'e Trese* di Giorgia Spina.

In tutto il paese nelle attività di ristorazione si potranno assaporare piatti della tradizione locale, in versione rivisitata. Per le visite guidate è possibile contattare l'**Ufficio Turistico Proloco di Orosei** ai numeri di telefono: 0784 - 998 184 / +39 350 170 7663.



FRIDAY 27th MAY

From 5 pm to 9 pm *Scacco alla Biblioteca*, educational workshop for kids, created by Library of Orosei.

- **Finanza Vetza**

8 pm Opening ceremony of the new building; greetings of the mayor and music entertainment.

- **Finanza Vetza**

10 pm Music and dance night with Eugenio Contu and the "Baylando Baylando" group: Sardinian dances, group dances and Latino music.

- **Bar Belohrizzonte**

SATURDAY 28th MAY

from 10 am to 12:30 pm / from 4 pm to 9 pm *Arte posta in Parte*, painting lab by Arca association.

- **Su Monte Granaticu Building, Via Mannu**

from 10 am to 12:30 / from 6 pm to 9 pm *Artists for Ukraine – Exhibition market* by Orosei artists group.

- **Su Monte Granaticu Building, Via Mannu**

from 10:30 am to 4 pm *Baptism of the saddle*, activities for children by Ciusa Simona Farm.

- **Su Probanu**

from 10:30 am to 10 pm Exhibitions of Sardinian crafts (artistic craft, amulets, knives, textiles, embroidery, iron, marble and wooden creations), traditional costume of Orosei, essential oils, tasting of the local food products (jams, cheese, roast piglet, pane frattau, wines, liquors, traditional sweets).

- **Sa Finanza Vetza, Piazza Sas Animas, Sa Prejone vetza, Piazza del Popolo, Casa Mulas (Via G. Musio), Domo Pro Vois (Via Roma), Cortile Rettorale (Via San Giacomo), Casa Carta (Via S. Chisu).**

from 4 pm Itinerant exhibition of the female choir *Intrempas*.

- **Starting point from Casa Carta**

from 4 pm to 11 pm *Costa degli Oliivi*, evo oil awards ceremony.

- **Casa Carta, Via S. Chisu**

5 pm Exhibition of the choir *De Orosei*.

- **Sant'Antonio Abate Church**

from 5:30 pm *Oro verde Costa degli Oliivi*, do-It-Yourself cosmetic creams lab by Costa degli Oliivi Farm.

- **Casa Carta, Via S. Chisu**

6 pm Exhibition of the choir *Sos Cantores de Sa Turre*.

- **Sant'Antonio Abate Church**

from 6 pm Demonstration of the preparation of *seatas* (Sardinian dessert) and cheese-making lab by Antuninu Farm.

- **Piazza Sas Animas**

7 pm *Taekwondo Humanitarian Foundation*, show of the most important acrobatic team in the world.

- **Courtyard of the church of Sant'Antonio Abate**

from 7:30 pm *Gemellaggi alimentari* (Food twinning), preparation and tasting of typical food products of the two sister cities of Pinzolo (TN) and Noli (SV).

- **Courtyard of the church of Sant'Antonio Abate**

from 9 pm Live music with *The Shakin Apes* band.

- **Piazza del Popolo**

SUNDAY 29th MAY

In the day will be held the celebrations of *Santa Maria 'e mare*, a ritual that takes place every year in Orosei.

It is a very heartfelt recurrence for the faithful, who are preparing the feast already in the morning decorating the fishing boats with flowers and coloured ribbons.

The ritual continues with the departure

and the boat parade from Piazza del Popolo, going on the river Cedrino, until the final destination of the rural church of Santa Maria, where the Mass will be held in honour of the Saint.

from 9 am to 1 pm Decoration of the boats for the Festa di *Santa Maria 'e mare*.
- **Piazza del Popolo**

from 10 am to 12:30 pm / from 4 pm to 9 pm *Arte posta in Parte*, painting lab by Arca association.
- **Su Monte Granaticu Building, Via Mannu**

from 10 am to 12:30 / from 6 pm to 9 pm *Artists for Ukraine – Exhibition market* by Orosei artists group.
- **Su Monte Granaticu Building, Via Mannu**

from 10:30 am
• Itinerant exhibition of the female choir *Urisè*;
• Itinerant exhibition of the Folk group *Santu Jacu*.

from 10:30 am to 4 pm *Baptism of the saddle*, activities for children by Ciusa Simona Farm.
- **Su Probanu**

from 10:30 am to 10 pm Exhibitions of Sardinian crafts (artistic craft, amulets, knives, textiles, embroidery, iron, marble and wooden creations), traditional costume of Orosei, essential oils, tasting of the local food products (jams, cheese, roast piglet, pane frattau, wines, liquors, traditional sweets).
- **Sa Finanza Vetza, Piazza Sas Animas, Sa Prejone vetza, Piazza del Popolo, Casa Mulas (Via G. Musio), Domo Pro Vois (Via Roma), Cortile Rettorale (Via San Giacomo), Casa Carta (Via S. Chisu).**

from 4:30 pm to 5:30 pm Boat parade for Festa di *Santa Maria 'e mare* to the homonymous rural church.
- **From Piazza del Popolo**

from 5:30 pm *Oro verde Costa degli Oliivi*,

do-It-Yourself cosmetic creams lab by Costa degli Oliivi Farm.

- **Casa Carta, Via S. Chisu**

6 pm Celebration of the Holy Mass for the Festa di *Santa Maria 'e mare*.
- **Rural church of Santa Maria**

from 6 pm Demonstration of the preparation of *seatas* (Sardinian dessert) and cheese-making lab by Antuninu Farm.
- **Piazza Sas Animas**

from 7 pm Distribution of sandwiches with octopus by Committee of Santa Maria.
- **Rural church of Santa Maria**

8 pm Folk music with the *Juntos, Maria Luisa Congiu* and local artists.
- **Rural church of Santa Maria**

On the three days:

• *Itinerari Deleddiani*: In the footsteps of the writer *Grazia Deledda*, images and words bibliographic exhibition for her 150th birth anniversary; *L'illustrazione pubblicitaria in Italia*, late 1800s - early 1900s; *Il dono di Natale* novel, illustrations by Guido Rosso and Vittorio Accornero.

• Museum of miniature theatres "Don Giovanni Guiso".
opening hours: 10 am - 1 pm / 6 pm - 8 pm
- **Via G. Musio**

• Travelling photo exhibition *Chentu 'e Trese* by Giorgia Spina.

All over the town in the restaurants you can enjoy local traditional dishes with a modern twist.

For guided visits is possible to contact the **ProLoco tourist office** at the following phone numbers: 0784-998184 / +39 350 170 7663.



Foto | Prof. G. Orsini



Foto | Prof. G. Orsini



APRILE | APRIL

23 . 24 . 25 GIRASOLE

30 APRILE . 1 MAGGIO BOSA

MAGGIO | MAY

7 . 8 VILLAGRANDE STRISAILI

14 . 15 TORPÈ

14 . 15 TRIEI

21 . 22 GAIRO

28 . 29 OROSEI

28 . 29 LOTZORAI

GIUGNO | JUNE

4 . 5 SILANUS

11 . 12 BAUNEI

18 . 19 BARI SARDO

18 . 19 LODÈ

25 . 26 LOCULI

25 . 26 LANUSEI

PRIMAVERA

nel cuore della Sardegna



Dal 23 aprile al 26 giugno | From 23rd April to 26th June

cuoredellasardegna.it

f @primavera.cuoredellasardegna



A.S.P.E.N. - AZIENDA SPECIALE
CAMERA DI COMMERCIO NUORO



REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA
ASSOCIAZIONE DI 15 COMUNI TURISTICI E CULTURALI
ASSOCIATO DI TURISMO, ARTIGIANATO E COMMERCIO

SARDEGNA



Banco di Sardegna
Gruppo BPER Banca